

„Balanța” Sibiu Transformarea cantității într-o nouă calitate — contur concret

În magistralul Raport prezentat la Conferința Națională de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al partidului, se afirma că „a sosit timpul să transformăm cantitatea într-o nouă calitate”. În legătură cu această idee-program am purtat recent o discuție cu ing. Aurel Ocoș, directorul întreprinderii „Balanța” Sibiu.

— Tovarășe director, cum interpretați practic indicația de mai sus și, mai ales, care sint căile prin care urmează să o traduceți în viață, în întreprindere?

— Până acum un an, doi, întreprinderea noastră se caracteriza mai mult prin acumulări cantitative, în sensul că beneficiind de importante fonduri de investiții a reușit să-și sporească producția industrială globală în 1977 de peste 4 ori față de 1970. În continuare însă — atît în acest cîncinl cît și în cel viitor — datorită utilajelor

moderne de care dispunem și a gradului înalt de calificare a majorității muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor avem realmente posibilitatea și sintem ferm hotărîți să trecem la salturi calitative.

— Mai concret, ținînd cont că vă desfășurați activitatea într-o subramură de vîrf a industriei constructoare de mașini — mecanica fină — unde progresul tehnic înregistrează pe plan mondial ritmuri alerte, care sint obiectivele imediate pe care urmează să le atacați?

— Am început deja să introducem optica și electronica în fabricația A.M.C.-urilor (aparate de măsură și control). Realizăm, bunăoară, instalații complexe de dozaj pînă la 8 sorturi în acest an (din care 5 sorturi în trimestrul I); am început să folosim tehnologii moderne ca: turnarea sub presiune la aluminiu și zamac, atît pentru subansamblele pentru ba-

lanțe cît și la elementele hidropneumatice și vom extinde turnarea în coji. Pînă acum foloseam prelucrarea prin așchiere, unde se pierdea mult material, multă manoperă și productivitatea era foarte scăzută etc.

Scurtăm tot mai mult timpul de proiectare la produsele de serie. De la 4 și 5 ani am ajuns la unul, maxim doi!

— Apropo de progres tehnic cite produse complete ați asimilat în 1977 și cite preconizați să asimilați în acest an?

— În anul 1977 am asimilat în producție 51 de produse noi la elementele H.P. și 13 la balanțe. Pentru 1978 planul tehnic prevede asimilarea a 69 produse H.P. și 17 la balanțe. Sint multe, veți spune, dar ținînd cont de experiența anilor trecuți, precum și de voința tuturor oamenilor din întreprindere, în frunte cu comuniștii, de a face totul pentru traducerea în viață a ideilor Conferinței Naționale, sintem siguri că vom realiza și depăși sarcinile pe care ni le-am propus în cele mai bune condiții.

NICOLAE BLAGA

Elocvente mărturii ale hărniciei muncitorești

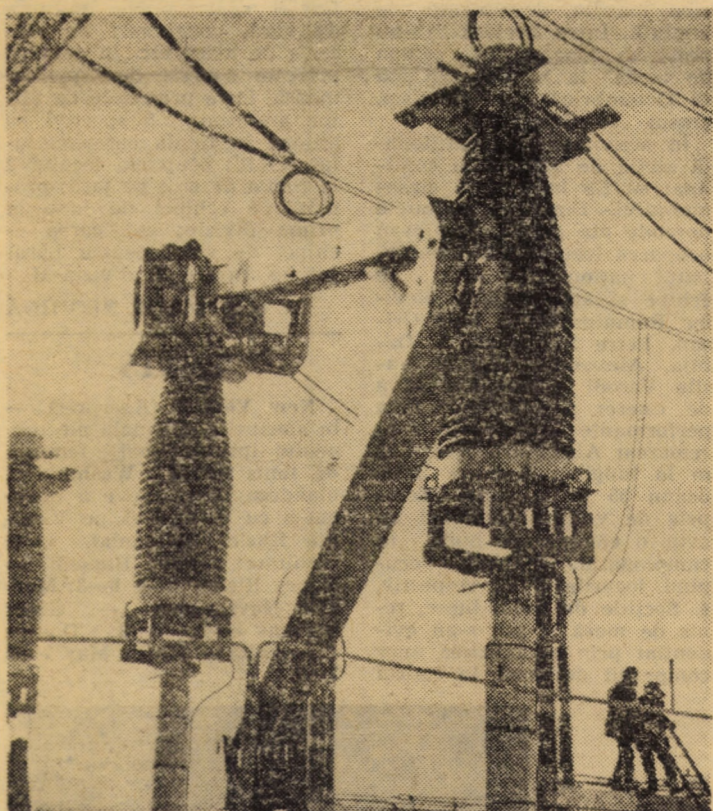
Caracteristic pentru industria județului, în aceste prime zile ale lui 1978, este hotărîrea fermă a colectivelor de oameni ai muncii de a îndeplini exemplar programele adoptate de Conferința Națională a partidului, hotărîre materializată în importante cantități de produse peste plan, realizate la un înalt nivel calitativ, asimilarea de noi produse, economisirea de materii prime și materiale, ridicarea eficienței întregii activități. Iată cîteva din succesele repurtate de oamenii muncii din industria județului.

SIBIU

• Fapte de muncă deosebit de onorante raportează puternicul detașament al constructorilor de mașini de la **Întreprinderea de piese auto**. Datorită unei pregătiri tehnice și de fabricație corespunzătoare, efectuată încă din anul trecut, toate secțiile de producție au început din plin activitatea din prima zi lucră-

toare a anului nou. Colectivul de montaj al secției 700, condus de subinginerul Valentin Gherghel, a reușit să monteze direcțiile servo-asistate la nivelul sport de plan și să asimileze servo-direcția pentru autocamioane cu volan pe dreapta, solicitate la ex-

(Continuare în pag. a III-a)
Grupaj realizat de OCTAVIAN RUSU



Revizia unui întrerupător de 400 KV a stației Sibiu-Sud
Foto: FR. NUSS

Lucreția Ciobanu se destăinuie

(doinile mele — doinele lor) freamătă lumea în sală

„Doamna munților”: „Munților de piatră seacă / Rideți cînd zăpada pleacă / Lăsați turmele să treacă / Și pe soare și pe nor / Pînă la Virful cu Dor” și-a cîntecelor acestor meleaguri de vis — superbe — cum exclamă dumneaei, Lucreția Ciobanu, se numește de fapt Arcașu. A început să cînte la 29 de ani, la Festivalul mondial al tineretului din București (1953). Are în repertoriu aproximativ 70 de piese. Nu știe cite discuri, nu e tentată să apară prea des la Televi-

ziune, nu e îngrijorată nici dacă n-ar apărea pe micul ecran zeci de ani pentru că trăiește cu un rat și robust optimism din substanța pură a cîntecului popular. Prin el, prin acest strălucit cîntec pe care-l realizează e prezentă în inima iubitorilor de frumos din această țară dar și de aiurea, de peste ocean, la New-York, Chicago, Cleveland, unde ziariștii i-au spus „statuie de bronz cu voce de aur”.

marea armonie, cite un măr se rostogolea zgomotos. Sub această fabuloasă lună care, apărînd de după dealurile înalte, își muta lumina din brad în brad...

— Cum se trăiește în lumea cîntecului?

— Eu știu? Știu că trebuie

— Nu știu prea multe despre dumneavoastră. Știu doar atît: cîntați fermecător!

— Și mai știți probabil că sint născută în Topîrcea Sibiuului, într-o vatră folclorică foarte însemnată. Avem aici cîntece (și este bine stabilit de specialiști) care datează de

acum 180 de ani. Cîntece care sint remarcabile prin linia melodică dar și prin text. Eu de cite ori privesc undeva o lună plină zic: e minunat dar nu-i frumoasă luna ca la noi la Topîrcea. Farmecul satului era completat pentru copilăria mea de corul de broaște. În

Încheierea vizitei în țara noastră a cancelarului R. F. Germania HELMUT SCHMIDT

Încheindu-și vizita oficială întreprinsă în țara noastră, la invitația președintelui Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și a primului ministru al guvernului, tovarășul Manea Mănescu, cancelarul Republicii Federale Germania, Helmut Schmidt, cu soția, Hannelore Schmidt, a părăsit, sîmbătă la amiază, Bucureștiul.

Pe aeroportul Otopeni, împodobit cu drapelele de stat ale celor două țări, unde a avut loc ceremonia plecării, cancelarul federal a fost condus de primul ministru al guvernului român, tovarășul Manea Mănescu, cu soția, Maria Mănescu, Gheorghe Oprea, viceprim-ministru al guvernului, George Macovescu, ministrul afacerilor externe, de alte persoane oficiale.

(Agerpres)

Încheierea convorbirilor dintre președintele Nicolae Ceaușescu și cancelarul federal

Helmut Schmidt

La Palatul Republicii s-au încheiat, în ziua de 7 ianuarie, convorbirile dintre președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și cancelarul federal al Republicii Federale Germania, Helmut Schmidt.

În aceeași atmosferă prietenească, de înțelegere și stimă reciprocă, președintele Nicolae Ceaușescu și cancelarul Helmut Schmidt au avut, sîmbătă dimineața, un nou schimb larg și aprofundat de vederi

în probleme ale dezvoltării relațiilor româno-vest-germane, precum și în legătură cu multiple aspecte ale actualității politice internaționale.

Convorbirile s-au desfășurat apoi în prezența celor două delegații.

Președinții celor două părți în Comisia mixtă guvernamentală — Gheorghe Oprea, viceprim-ministru, și Martin Gruner, secretar de stat parlamentar

(Continuare în pag. a IV-a)

Solemnitatea semnării Declarației comune

Președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și cancelarul federal al Republicii Federale Germania, Helmut Schmidt, au semnat, sîmbătă, într-un cadru solemn, Decla-

rația comună a Republicii Socialiste România și Republicii Federale Germania.

După semnare, președintele Nicolae Ceaușescu și cancelarul Helmut Schmidt s-au felicitat cu cordialitate, și-au strîns cu căldură mințile.

ACTUALITĂȚI

Complex comercial

La Mediaș, pe str. Metanului din cartierul Gloria s-a deschis un complex comercial avînd o suprafață utilă de 750 m.p. și cuprinzînd un sector alimentar, altul textil, o unitate de legume-fructe și o tutungerie.

Curs de balet

În cadrul Casei de cultură a sindicatelor din Mediaș se organizează un curs de balet pentru fete între 5 și 8 ani. Înscrierile se primesc pînă la 10 ianuarie a.c., dată la care începe cursul.

Bilete prin O.J.T.

Oficiul județean de turism Sibiu pune la dispoziția cetățenilor bilete pentru tratament și odihnă — lunile ianuarie-martie — în stațiunile Felix, Herculane (pentru reumatism), Olănești (boli de stomac și rinichi), Govora (căi respiratorii), Sovata (afecțiuni ginecologice și reumatism).

Curs de croi

Casa de cultură a tineretului din Sibiu organizează un curs de croi pentru femei și bărbați. Înscrierile se primesc la secretariatul instituției zilnic între orele 8 și 17.

Concert

Mîine, 9 ianuarie, ora 16,00 sala „Studio” a Casei de cultură a sindicatelor din Sibiu găzduiește un concert coral susținut de formația „Lady Cliff College Club” din New York, S.U.A.

Intrarea liberă.

ACTUALITĂȚI

(Continuare în pag. a III-a)

Interviu realizat de DUMITRU GEMENEL

CALEIDOSCOPIUM duminical

O lecție

Se știe că Ludwig van Beethoven — acest uriaș al muzicii universale — s-a născut la Bonn în 1770. După moartea sa (1827) clădirea a devenit muzeu. Mii și mii de turiști din toată lumea în colcă pragul și trec cu sfială și emoție prin încăperile în care se păstrează cu venerație tot ceea ce e în legătură cu viața și opera marelui compozitor. Desigur, la loc de cinste se găsește pianul lui.

Curând după război, prin 1947, muzeul a fost vizitat într-o zi de un grup gălăgios de turiști americani. Nici urmă de sfială și emoție. Treceau prin odăi pălăvrăgind în gura mare, rîzind, strigîndu-se unii pe alții, mestecînd, fluierînd, de parcă s-ar fi găsit într-un restaurant. În special o tînăra, excentric îmbrăcată și fardată părea cuprinsă de o adevărată frenezie. Hohotea tot timpul și cînd nu hohotea lălaia și „cîntea” liecare prag

cu cîteva bătăi de step. Cînd ajunse la pian se așeză fără nici o ezitare și începu să cînte violent un toxtrot. Bătrînul custode al muzeului dădu să intervină, dar după un minut tînăra se ridică.

— Nu-mi place cum sună. Vin pe aici și pianistii mai de seamă?

— Uneori da. De pildă cu vreo treizeci și ceva de ani în urmă mi-l aduce aminte pe Paderewski.

— Celebrul pianist?

— Da, miss. Cel care a fost și prim-ministru sau președinte al Poloniei.

— Și a cîntat la acest pian?

— Nu, miss. Mi-a spus că nu se simte vrednic să se atingă de el.

„Miss” și grupul ei au amuțit și au părăsit muzeul rușinați.

C. D.

„Sărutul Babelor”



Pe Platoul Bucegilor și tot în fața cabanei Babele, se găsește o stîncă ciudată numită „Sărutul Babelor”. Par a fi două capete imense, îngemănate într-un lung sărut... milenar
Prof. CALIN N. TURCU

Shakespeare și...tenisul

În actul II al piesei Henric V, solii regelui francez, în locul ducatelor cerute, aduc tînarului rege englez un alt dar:

REGELE HENRIC: Ce daruri sînt acolo, unchiul meu? EXETER: Stăpîne drag, sînt niște mingi de tenis.

REGELE HENRIC: Mă bucur că Delfinu-i bun de glumă.

Vă mulțumesc de daruri și-osteneală. Cînd mingilor le-oi porîvi rachetă

Juca-voi, Doamne-n Franța o partidă

Coroana-i părintească s-o cîștig.

Să-i spuneți c-a-nfruntat un jucător

În stare să desfundă Franța toată

(trad. Ion Vineanu).

Peste cca. 300 de ani de la scrierea acestor versuri, pașnicile meciuri de tenis Franța — Anglia vor constitui unul din marile puncte de atracție ale Cupei Davis. De altfel în lăzile de recuzită ale trupei lui Shakespeare stau și două rachete de tenis.

RADU BASARAB

EPIGRAME

Unei intrigante

Noi știm că ea, întotdeauna, Asemănată a fost cu luna; Dar nu că e vreo frumusețe Ci fiindcă are... două fețe.

VICTOR HILMU

Revedere după... 40 de ani!

Un dialog destul de lapidar, Cu scop precis de-a-i mai scurta durată: — Ce faci? Lucrezi sau ești

pensionar?

— Păi, deocamdată, mai trăiește... tata!

Răspundere

Plecați, mai toți, pe nu știu unde.

Pustiu a cam rămas platoul: — Aicea nimeni nu răspunde?

... „răspunde” i-a răspuns... ecoul!

GHEORGHE STERIADE

Părul alb

— Ești cuminte cîteodată, harnică și-ascultătoare, dar îți spun un adevăr: cînd mă superi, dragă tată, printre bucle îmi apare cîte-un fir cărunt de păr.

Fata și-a privit mămica și-a strigat, izbind podeaua: — Acum știu de ce bunica are părul alb ca neaua.

TEODOR MARICARU

Din toată lumea

ORIZONTAL: 1) Cheie franceză — Insulă indoneziană. 2) Americane... de pămînt — Papagal sud-american. 3) Temperat-continentală — (pl.) — Nume feminin spaniol. 4) Întilnit în Nordul Inghețat și... — ...întilnite tot acolo! 5) Vechi cavalerist tătar-mongol — Măsură bănăteană de capacitate. 6) Din Noua Zeelandă! — Port românesc — Soare egiptean. 7) Siciliană. 8) Plantă din China! — Arbore de piine african — Scriitor portughez. 9) Vale elvețiană — Berlin în București. 10) Oriental (inv.) — Polonezi.

VERTICAL: 1) Monedă braziliană. 2) Specialități olandeze — Oraș în Iugoslavia. 3) Grea-ca veche — Conjuncție franceză. 4) Element de smog — Japonezi. 5) Nas francez — Sky... în spațiul cosmic. 6) State! — Mai marele mărilor. 7) Pulberea rădăcinii unei plante braziliene — Vas din Olanda! 8) Pictor impresionist francez — Ținut în Antarctica. 9) Gîrlă în China — Comună în R.S.R. 10) Lac indian — Nume turcesc.

GEORGE MARINA, Sibiu

Premiere cinematografice

Condurul și trandafirul — Regizorul englez Bryan Forbes, specialist al „filmului de familie”, al filmelor care incită deopotrivă pe copii și părinți este prezent pe ecrane cu un nou musical, un incîntător film de dragoste. **Condurul și trandafirul** nu e altceva decît o adaptare a străvechiului basm al Cenușăresei, căruia i-au fost extinse sensurile, adăugîndu-i dimensiuni umane, punctînd cu accente ironice și ușoară detașare clasicul motiv al poveștii. În rolurile principale — un actor fermecător, Richard Chamberlain (Lady Caroline Lamb. Cei trei mușchetari, Contele de Monte Cristo) și debutanta Gemma Graven.

Salvați orașul — Coproducție a studiourilor poloneze și sovietice, filmul lui Jan Lomnicki evocă un fapt istoric autentic, o pagină eroică din cronică rezistenței poporului polonez împotriva fascismului: salvarea orașului Cracovia, amenințat să fie aruncat în aer de către ocupanți. Plasînd acțiunea în perioada 31 decembrie 1944 — 19 ianuarie 1945, regizorul realizează un film tensionat, străbătut de patos uman, de emoție și adevăr. Distribuția îi cuprinde pe Teresa Budzisz-Krzyzanowska, Jan Krzyzanowski, Jacek Miskiewicz, Aleksander Bielawski, Nina Maslova, Kiril Arbuzov, Zbigniew Krynski, Jerzy Sagan.

N. I. POPA

Simpozion

Luni, 9 ianuarie, sala de spectacole a Casei de cultură a sindicatelor din Mediaș găzduiește simpozionul „Probleme de igienă muncii și prepararea alimentelor”, acțiune organizată în colaborare cu cinematograful „Progresul”. Prezintă referate dr. Vasile Popa și Dumitru Popa, direc-

tor adjunct la I.C.S.A.A.P. Mediaș. Personalul muncitor de la I.C.S.A.A.P. va urmări în continuare un ciclu de filme documentare pe teme de educație sanitară cum sînt: Alimentația rațională, Necunoscutele culise, Pentru sănătatea noastră.

SPORT • SPORT • SPORT

Realizări și proiecte la A. S. A. Sibiu

În peisajul sportului sibian, numele asociației sportive Armata este cunoscut și apreciat. În anul competițional 1977 s-a bucurat de aprecieri pentru performanțele obținute, pentru o seamă de inițiative pe linia sportului de masă (demonstrații sportive, duminici cultural-sportive, concursuri organizate în cinstea marilor evenimente ale anului). Între acestea s-au remarcat concursurile „Cupa de iarnă” la handbal, „Cupa 25 Octombrie” la atletism, crosul „30 Decembrie”.

În activitatea competițională secția de atletism a continuat să fie în fruntea clasamentului. Dintre rezultatele notabile ale atletilor amintim ocuparea locului 3 la campionatul național de cros pe echipe și selecționarea elevilor Romulus Puiu, Iosif Crișan, Petre Stiubeanu, I. Dabija, Alexandru Rus și Vasile Varodi în reprezentativa de tineret a județului. Prin performanțe individuale s-au remarcat Alexandru Rus, 7,32 m la lungime și Petre Stiubeanu 55 m la suliță. Echipele de volei și handbal au avut o comportare bună în campionatul județean, ocupînd locurile 2 și, respectiv, 4. Secțiile de judo, lupte, tenis de masă și șah s-au evidențiat prin organizarea unor competiții de masă în cadrul

instituțiilor militare din Sibiu.

Și la A.S.A. proiectele anului competițional 1978 sînt demne de apreciat. Se remarcă în primul rînd „Cupa de iarnă” la handbal, „Cupa Independenței”, la judo, „Cupa 25 Octombrie” la atletism și crosul „30 Decembrie”, demonstrații sportive cu ocazia finalei spartachiadei militare de vară, concursuri de șah, tenis de masă etc. În ceea ce privește sportul de performanță, între proiectele de viitor amintim: 5 sportivi să ajungă în finala campionatului R.S.R.; ocuparea locului 2 la finala de cros pe țară; promovarea echipei de judo în prima divizie; calificarea echipei de volei pentru barajul de intrare în divizia B.

Lt. col. VICTOR NEGHINĂ

TENIS

New York 7 (Agerpres). — În sferturile de finală ale turneului internațional feminin de tenis de la Washington, olandeza Betty Stove a întrecut-o cu 6-4, 6-1 pe Virginia Ruzici (România). Alte rezultate: Joanne Russell — Nancy Richey 6-4, 6-3; Martina Navratilova — Greer Stevens 6-2, 6-3; Dianne Fromholtz — Kathy May 7-6, 7-5.

O vedeți? Are

7 ani și o ținu-

tă de mare

campioană în

exercițiul pe ca-

re-l execută la

birnă. Peste cit-

va timp poate

se va vorbi des-

pre ea ca des-

pre Nadia sau

Marilena. Pro-

fesorii Clubului

sportiv școlar

Sibiu nu precu-

pelesc nici

timp, nici mun-

că. O cheamă

Mioara Raluca

Bugner



Prog
Dun
8,00 Sp
8,15 To
9,05 Sol
9,15 Film
copii:
Episod
9,45 Per
dumne
10,00 Vi
11,45 Bu
12,30 De
13,00 Te
13,05 Al
15,00 An
(parte
siune
17,15 Dr
Amint
Repor
17,35 Pu
17,40 Fil
mariti
pisoda
18,35 Mu
conter
19,00 Mi
tru, ce
19,25 100
19,30 Te
19,50 Fil
Tipia
zegetu
20,10 An
ne. S
tat de
va
21,10 Fil
„20 000
mări”
Produ
lor ar
23,05 Te
La
16,00 Te
16,05 Te
16,30 En
magh
19,00 Pu
19,05 La
teculu
19,20 10
19,30 Te
19,50 Pa
20,30 Ro
Pagin
uman
21,30 Er
ta
22,05 Ca
22,25 Te
Ci
Dun
SIBIU
runcă
rele 9;
18,30; 2
Majesti
14,30; 1
noptii
și 20,3
„Danka
11,30;
penden
orele
20,15;
culoare
orele
MED
„Hinde
serii,
și 20,
ty”, o
18,30;
giale:
trei pe
orele
L
SIBIU
durul
două
11,45;
Arta:
trei p
orele
Tiner
cocoș
„Rocky
16; 18
dența:
Saraje
15,30;
MED
„Ținut
orele
18,30;
„Băiat
orele
20,30;
„Noap
rele 9
CISN
„Intoa
rele 1
A
dolea
18 și 2
T
Sibi
„Fetel
Eftim
Axe
20 —
de J.
man
ME
(mete
I
În
zile,
moas
ales
neata
riabil
la ir
lui,
slab
turile
cupri
— 4
maxi
grad,
sinea
14 ci

Acțiuni politico-educative în sprijinul producției

După cum ne informează Mihai Roman de la Comitetul municipal de partid Mediaș, la întreprinderea „Automecanica” organul și organizațiile de partid pregătesc o suită de acțiuni privind folosirea judicioasă a capacităților de producție. Un loc important în susținerea acestei sarcini economice de mare importanță îl va avea constătuirea cu muncitorii din secțiile princi-

pale, cu cadrele de răspundere, menită să pună în evidență toate resursele în acest domeniu.

Acțiuni asemănătoare se pregătesc la întreprinderile „8 Mai”, „Tirnavă”, „Vitrometan” și în alte întreprinderi, axate deosebi pe ideea unei riguroase analize a cauzelor neîmplinirilor de normă, pe calificarea și policalificarea muncitorilor.

Elocvente mărturii

(Urmare din pag. 1)

port. De remarcat că tot aici au fost proiectate și realizate, prin eforturi proprii, dispozitive pentru probe și montaj la direcția servo-asistată.

Un alt succes — funcționarea la parametrii normali a liniei automate cu transfer pentru prelucrarea furcilor de la cardanele de 8 tone.

Materializând faptic importanțul deșiderat al reducerii consumurilor de materii prime și materiale, s-a reușit, de la începutul anului, prin turnarea carcasei la supapa frână mină, reducerea consumului specific de la 1,5 kg la 0,5 kg.

Îmbucurătoare sînt și veștile despre progresul rapid al lucrărilor de investiții concretizate în terminarea proiectelor de execuție pentru arcurile înfășurate la cald, înfășurate la rece, secția de presaj și debitare.

● La întreprinderea de confecții „Steaua roșie” eforturile personalului muncitor s-au concretizat în realizarea pe primele 5 zile ale anului a unei producții suplimentare de 250.000 lei. De asemenea, s-au introdus în fabricație 4 modele noi pentru export (Italia), și sînt pregătite alte 7 modele pentru partenerul olandez.

AGNITA.

● Datorită mai bune organizării a muncii și a folosirii mai judicioase a utilajelor și timpului de lucru colectivul tăbăcăriei minerale de la F.I.P.A. a reușit să realizeze peste plan, pînă în 6 ianuarie 2.900 metri pătrați piei moi.

● Demne de consemnat sînt și realizările obținute la întreprinderea de mănăși și ciorapi din localitate, unde în aceeași perioadă au fost confecționate peste plan 11.400 perechi ciorapi și 7.100 bucăți tricotate.

Lucreția Ciobanu se destăinuie

(Urmare din pag. 1)

La unii toată treaba a ieșit o aiureală. N-au știut să apese pe buton și s-a alegea doar sensibilul, valorosul. De exemplu, dacă ai cules o învîrtită foarte frumoasă, dacă ai auzit-o undeva în vîrf de munte — poftim — cîntă de ciobani, nu-i destul. Care va fi textul acestei învîrtite? Nu altul decît exact ceea ce strigă tinerii la horă pe învîrtita aceea. Superb strigă. Iată un exemplu: „Săracă lume cu soare, / Mîndră ești dar trecătoare / Săracă lume cu vin / Mîndră ești dar treci curînd”.

Ah, doinal! Cu doina e mai greu. Poporul și timpul așază așa de bine și textul și melodia.

— Cu cine seamănă cîntecele Lucreției Ciobanu?

— Oare cu cine seamănă? Cîntecele mele sînt nostalgice pentru că așa sînt ele. Toate doinele, cîte doine sînt în această țară, toate sînt de o rară frumusețe și, de fapt, ceea ce-mi place mai mult din muzica mea sînt tot doinele. Doina stă la baza muzicii noastre populare. Cu cine seamănă cîntecele mele? Păi, spuneți dumneavoastră. Cu ce sînt semene cîntecele mele dacă nu cu un superb peisaj românesc, îndeosebi ardelenesc. De fapt cele mai multe cîntece sînt totodată pasteluși, fiecare jienească putînd fi un tablou inedit. De ce? Pentru că ciobanii trăiesc în natură. Și eu cînt cîntecele lor, ale ciobanilor. Așadar, cu păstorii de pe Cîndrel seamănă cîntecele mele, bineînțeles. Nu, nu cu Lucreția Ciobanu.

— Ați urcat vreodată pe Cîndrel?

— Niciodată.

— Și de unde acel: „Vai sărac munte Cîndrel / Cum rămii de singurel” / Și altele...

— Le cîntă ciobanii. Corespundez cu ciobanii din Jina, Poiana, Tilișca. În ultima vreme cel mai mult mă „aprovizionez” cu muzică și texte din Vaideeni — Vilcea. Am cules și din Banat. Există încă. Sînt o bogăție, sînt superbe.

— De mai multe zile ați cîntat cu orchestra de muzi-

că populară „Jieneasca” din Cîsnădie. Cum a mers?

— Foarte bine. Peste tot am fost așteptați cu dragoste. Nu vorbesc de sălișteni. Cu ei m-am obișnuit. De ei sînt todeauna sigură. Sînt entuziaști și vin. Surpriza plăcută a fost la Nocrich și Alțina unde am fost pentru prima dată.

— Care sînt speranțele județului Sibiu în muzica populară?

— Deocamdată nu prea am întrezărit nimic nou. La orchestra „Cîndrelul” sînt doi soliști care se achită onorabil. Există acolo Maria Cîrîlea, o solistă veche care, după mine e foarte bună în jiene și într-o serie întreagă de învîrtite, de hategane din jurul Sibiului. Și Dumitru Mușiu, care este un glas generos. Lia Bologa, apoi, are un repertoriu superb, pe care trebuie să și-l însușească cu mai multă seriozitate și mai puțin superficialitate. La interpretare mă refer. Grijă! Grijă mare în a cînta frumos. Dacă aș fi mai aproape de ei aș putea... Dar sînt departe. Îi văd și eu cînd îi văd. A, avem o fată la Gura Rîului. Pe Lepindea. Nu e rea fata asta. Dar, eu cu exigența pe care o am în primul rînd pentru mine mă tot întreb cum cîntă interpreții, ce fac de nu părăsesc aria județului? O Sofie Vicoaveanca cîntă pentru nordul Moldovei și, în același timp, pentru toată țara. De ce? Pentru că ceea ce face, face cu convingere, sincer. Și face totul. S-ar părea chiar că mai mult de aîut nu se mai poate.

Visez pentru sibiieni un ansamblu folcloric curat. Restrîns dar puternic, surprinzător, original. Se poate!

— Ați simțit vreodată gustul amar al eșecului?

— N-am încercat să cînt ceea ce nu-mi aparține. Ce-am simțit aia am cîntat. Ce-m-a emoționat pe mine. Așa că n-am avut de ce avea vreun eșec. Da, n-am cunoscut încă eșecul. Nu știu cum ar putea fi. Dimpotrivă, de Anul nou, de pildă, am cîntat și la „Bulevard” și la „Împăratul ro-

Patru familii de zootehniști sau sensurile pasiunii

6 ianuarie, ora 5 dimineața. Frig, ceață. Ingrijitorii-mulgători din ferma de vaci a C.A.P. Sibiu s-au prezentat la program. Facem cunoștință cu cîteva familii de zootehniști. Spunem familii pentru că în zootehnie nu se poate altfel. Întrajutorarea este una din condițiile de bază, care determină succesul. Prima pe listă e Ana Mața, ajutată de soțul ei Bucur. Prin ce se deosebește Ana Mața de restul ingrijitorilor?

E membră cooperatoare din 24 iulie 1949, adică de la înființarea cooperativei. Lucrează în zootehnie de 26 de ani; 26 de ani, indiferent dacă e vară sau iarnă, zi lucrătoare sau sâmbătoare, dimineața și seara Ana Mața a fost prezentă la datorie. Dar prezent e puțin spus pentru că poți fi prezent și totuși să lipsești de la onorarea obligațiilor. Ana Mața a fost prezentă și fizic și cu fapta.

Acum o altă familie. De data aceasta cap de listă e un bărbat — Leopold Reisenauer. Lucrează în zootehnie de cînd a absolvit școala elementară, din 1952. Îl ajută în muncă soția sa Eva. De cînd? De la data căsătoriei, din 1960. Continuăm lista cu Sofica și Nicolae Corlaci, Elena și Teodor Ioan.

Ce au comun toate aceste familii de ingrijitori? În 1977 de la fiecare lot de 17 vaci pe care îl au în primire, unul sau altul din membrii familiei, s-a dat peste plan cîte 19.000 litri de lapte. De la fiecare lot s-au realizat cîte 13 viței viabili. În primele 6 zile ale acestui an, au îndeplinit planul zilnic în proporție de 150%.

O caracterizare generală asupra activității lor am primit-o din partea lui Ioan Schnell. De ce tocmai din partea lui? Pentru că îndeplinește funcția de președinte de 18 ani.

Acum e interesant următorul dialog: „De cîte ori ai trecut prin zootehnie în acești ani Ioan Schnell?” „Zău că nu știu”. „E simplu, intervine un ingrijitor. Înmulțiți 18 cu 365 și aveți numărul exact de cîte ori președintele a trecut prin zootehnie. Dar cu o corectare: au fost zile cînd a trecut și dimineața și seara așa că cifra este ceva mai mare”.

Caracterizarea președintelui e foarte concisă. „Dacă toți ingrijitorii pe care îi avem ar fi ca aceștia patru ne-am putea lua la întrecere cu oricare I.A.S.”.

★

6 ianuarie ora 8,30. În biroul șefului de fermă, medicul veterinar, Dieter Kaunert, s-a organizat o constătuire ad-hoc. Participă cele 4 familii de zootehniști fruntași, președintele cooperativei și Iuliu Nireșteanu inginerul șef. Tema pusă în discuție: realizarea programului de dezvoltare a zootehniei din unitate. Se pornește de la experiența bună acumulată de cei 4 ingrijitori-mulgători fruntași. Sînt invitați să-și prezinte, în ordine, punctele de vedere. Ana Mața: „Să-ți faci conștiincios datoria”. Leopold Reisenauer: „Să-ți faci conștiincios datoria”. Sofica Corlaci: „Să-ți faci conștiincios datoria”. Elena Ioana: „Să-ți faci conștiincios datoria”.

Am fost obligați să intrăm în amănunte. Pentru că în spatele „să-ți faci conștiincios datoria” se ascund multe fapte începînd cu dragostea pentru animale, pentru meseria aleasă și terminînd cu biicul și oticul. Între aceste două extreme se ascund o sumedenie de nuanțe. Spicim: „Un ingrijitor trebuie să recunoască dintr-o privire calitățile zootehnice ale unui animal. Cum? Cunoscîndu-i ascendenții și semnele de lapte”. (Familia Corlaci a re-introdus în lot pe Bălana o vacă care cu 5 ani în urmă era trecută la sterpe și care s-a dovedit a fi una din cele mai bune vaci. Sofica Corlaci „Acum Bălana e din nou gata

să fete. După ce fată mulg o căldare de lapte dimineața și alta seara”. „Un ingrijitor trebuie să știe ce furaj îi prieste fiecărui animal”. (Vacile impulsive, bune de gură sînt introduse în mijlocul lotului. Cele mai bătrîne, care mîncă mai încet la margine. Se urmărește ca fiecare să-și consume rația în funcție de starea fiziologică și de producție). „Vaca sloboadă laptele numai persoanelor cunoscute”. (De aici munca în familie. Dacă se întîmplă ceva cu femeia vine la mulg bărbatul și invers). Și acum o problemă tot atît de serioasă: biicul și oticul. „Nu știm de ce s-a scos biicul din dotarea ingrijitorilor (e vorba de perioadele de pășunat). Vrei să întorci turma și n-ai cu ce. Ai la îndemînă o joardă (și a-lergi pînă ți se taie răsufllarea. Atunci cei mai mulți folosesc bita (sau cînii). Cu bita poți arunca. Numai că nu știi unde nimeresti. Vaca e gata de a feta și tu o lovești în burtă. Pe cînd biicul e altceva. E suficient să pocnești că vacile se întorc. Sau oticul (un fel de hîrleț miniatural aflat în dotarea ingrijitorilor de vite). Ai otic, cînd treci pe lingă un mărăcin sau burulană rea o scoți. Faceți socoteala dacă 1.000 de ingrijitori, în perioada de vară, scot zilnic numai cîte 10 mărăcini, cum ar arăta pășunile noastre?”

★

6 ianuarie ora 10,30. În fața unei porți (acolo aveam lumină potrivită) aliniem cele 4 familii de zootehniști fruntași de la C.A.P. Sibiu. În fața femeile în halate albe. În spatele bărbații. Se scot piepteni, se aranjează batucuri, căciunile se așază mai pe sprînceană. Unii privesc chiar în obiectiv dar nu ne supărăm. Dorim să surprindem pe peliculă oamenii așa cum sînt ei. Iar peste ani cînd cineva se va hotărî să scrie istoria acestei unități cooperative de pe malul Cîbinului, va trebui să privească și poza celor 4 familii de zootehniști fruntași.

I. FLESCHIN

„Nu vă jucați cu focul!” — înseamnă azi și consum rațional!

Dacă cineva, oricine, ar da buzna în casa cuiva dintre noi și ar striga „atenție, vine moartea” am crede, cel puțin la primul impuls, că avem de-a face cu un nebun și fără îndoială ne-am gîndi cum să scăpăm de coșmar. În rîndurile care urmează, însă nu mi-am propus decît să vorbesc despre... asfixierea cu oxid de carbon. Un subiect, se pare, de actualitate tîndînd cont de victimele din ultima vreme. Ne place mai ales acum cînd gerul ne pune la încercare paltoanele, căciunile și cizmele îmblănite să facem foc în casă, dar ce foc, să fie căldură ca în baie și apoi la căldurică, să dormim liniștiți. Dacă avem instalația bună, nu ca a lui Laurian D. din Sibiu, strada Strungului, sau a Anei H. din strada Nucului, același municipiu, în miez de noapte ne trezim lac de sudoare și stingem focul. Dacă nu... Dincolo de glumă, abundența de întîmplări datorate gazului a devenit destul de alarmantă. În 2 ianuarie, la Selimbăr, Gheorghe D. și Aurelia I. sînt găsiți morți

datorită asfixierii cu oxid de carbon, mai pe românește spus, datorită gazului inhalat de la o instalație defectă. Recent două bunicuțe Ana M. și Paraschiva S. decedază din aceleași motive la Sibiu. Lui Laurian D. lipsa de supraveghere a sobei i-a adus în momentul aprinderii gazului o imagine de nedescris a locuinței, în cîteva secunde mobilierul fiindu-i făcut scrum. Sînt doar cîteva exemple în care neglijența a jucat un rol important. Ele pot fi continuate cu altele, la fel de recente de la Cîsnădie, Mediaș și alte localități ale județului, în care, pentru unii cetățeni, consumul rațional, reducerea energiei și combustibilului s-au dovedit a fi vorbe, bașca încălcarea flagrantă a instrucțiunilor în vigoare. Oricum o neglijență, ușor de înlăturat, să o plătești cu moartea, parcă e prea mult! Așadar, ATENȚIE! (Semnalul de alarmă l-am tras și pentru întreprinderea de gospodărire comunală).

L. BREZAE



Fabrica de geamuri Mediaș. Gura de alimentare a liniei continue de geam securizat plan. Foto: FRED NUSS

Încheierea vizitei în țara noastră a cancelarului R. F. Germania HELMUT SCHMIDT

(Urmare din pag. I)

În Ministerul federal al Economiei — au informat pe președintele Nicolae Ceaușescu și pe cancelarul Helmut Schmidt despre discuțiile purtate și înțelegerile la care au ajuns cu prilejul întâlnirilor bilaterale de lucru, din timpul vizitei, cu privire la amplificarea colaborării și cooperării economice și a schimburilor comerciale. În acest cadru, s-au stabilit măsuri concrete menite să ducă la creșterea considerabilă a schimburilor reciproce de mărfuri, la noi acțiuni importante de cooperare, în special în domeniile construcțiilor de mașini, electronicii, mecanicii fine, metalurgiei, petrochimiei, transporturilor, la constituirea de noi societăți mixte, la extinderea cooperării româno-vest-germane pe terțe piețe.

Șeful statului român și cancelarul federal și-au exprimat deosebită satisfacție față

de caracterul fructuos al vizitei, al convorbirilor avute, apreciind că ele deschid noi perspective dezvoltării relațiilor dintre cele două țări. A fost manifestată convingerea că, pe baza celor convenite, se va realiza o concurență tot mai largă între România și R.F. Germania, atât pe tărâm bilateral, cât și în domeniul vieții internaționale, în folosul ambelor popoare, al cauzei securității, păcii și cooperării în Europa și pe plan mondial.

Președintele Nicolae Ceaușescu și cancelarul Helmut Schmidt au relevat necesitatea continuării dialogului româno-vest-german la nivel înalt, subliniind importanța lui pentru extinderea bunelor raporturi dintre cele două țări și popoare, pentru instaurarea unui climat de încredere, destindere și colaborare pe continentul nostru și în întreaga lume.

Întâlnire cu ziariștii români și străini

După ceremonia semnării Declarației comune, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu și cancelarul federal al Republicii Federale Germania, Helmut Schmidt, s-au întâlnit cu ziariștii români și străini, în cadrul unei conferințe de presă.

Au participat reprezentanți ai publicațiilor centrale, ai „Agerpres” și Radioteleviziunii române, corespondenți ai presei străine acreditați la București, ziariști vest-germani veniți în România cu prilejul vizitei cancelarului R.F. Germania.

La începutul întâlnirii președintele Nicolae Ceaușescu și cancelarul Helmut Schmidt au făcut scurte declarații. În continuare, șeful statului român și cancelarul Republicii Federale Germania au răspuns la întrebările ziariștilor.

VIATA INTERNATIONALĂ

Semnarea protocolului privind schimbul de mărfuri și plăți între R. S. România și Uniunea Sovietică pe 1978

La 7 ianuarie s-a semnat, la Moscova, protocolul privind schimbul de mărfuri și plăți între Republica Socialistă România și Uniunea Sovietică pe anul 1978. Potrivit prevederilor documentului, volumul schimburilor comerciale româno-sovietice va cunoaște o creștere importantă în acest an. Un loc însemnat în ansamblul schimburilor îl ocupă, în continuare, livrările reciproce de mașini și utilaje.

Republica Socialistă România va livra Uniunii Sovietice mașini-unelte pentru prelucrarea metalelor, utilaj petrolier, pentru industriile chimică și petrochimică, utilaj siderurgic, motoare electrice, transformatoare și alte utilaje electrotehnice, nave, vagoane de cale ferată, tractoare și mașini agricole, țevi, laminate, produse chimice, confecții, tricotate, încălțăminte, marochinărie, mobilă, fructe

și legume proaspete și conservate etc.

Uniunea Sovietică va livra României mașini-unelte pentru prelucrarea metalelor, utilaj minier, autovehicule, mașini de ridicat și transportat, utilaj pentru construcții, utilaj chimic, utilaj naval, tehnică aviațică, mașini agricole, minereu de fier, coals, cărbune, laminate, fosfați, produse chimice, unele articole electrotehnice și tehnice etc.

Kurt Waldheim a sosit în Turcia

Ankara 7 (Agerpres). — Secretarul general al O.N.U., Kurt Waldheim, a sosit simțând la Istanbul, într-o vizită oficială de trei zile în Turcia. Duminică, secretarul general al O.N.U. va avea la Ankara convorbiri cu noul premier turc, Bulent Ecevit, cu care va face un schimb de opinii asupra situației internaționale și a unor probleme interesând Turcia și O.N.U.

Într-o declarație făcută la sosire, Kurt Waldheim a arătat că nu este purtătorul unui nou plan de reglementare a situației din Cipru. Totodată, el a spus că abia după convorbirile ce le va avea la Ankara, în Cipru și la Atena va putea avea posibilitatea de a formula o propunere cu privire la data reluării negocierilor intercomunitare din Cipru.

Vești din țările socialiste

■ În Crimeea se crează un nou centru al Academiei de științe a Uniunii Sovietice pentru studierea sistematică a Soarelui. Construcția noului obiectiv științific a început pe litoralul Mării Negre, în zona muntelui Kara-Dag. Pentru obținerea de imagini în relief ale Soarelui, oamenii de știință preconizează să folosească tehnici laser.

■ În acest an, industria chimică bulgară va avea o producție cu peste 11 la sută

superioară celei de anul trecut.

70 la sută din investițiile alocate industriei chimice se vor folosi pentru construcții noi, precum și pentru extinderea și modernizarea unui număr de șase mari întreprinderi chimice, inclusiv combinatelor de la Burgas și Devnia.

Produsele noi vor reprezenta cca. 25 la sută din sporul producției sectorului chimic al industriei bulgare.

EVENIMENTUL PE SCURT

■ În cadrul Tîrgului anual de artizanat din orașul columbian Manizales, capitala departamentului Caldas, manifestare tradițională cu caracter național și internațional, a avut loc inaugurarea expoziției românești de artă populară. În standurile expoziției sînt prezentate costume naționale din diferite regiuni ale țării, obiecte din ceramică, lemn, piele, precum și alte exponate.

Presa și posturile de radio au reflectat pe larg aspecte din expoziție.

■ Peste 4000 de muncitori de la uzinele producătoare de automobile din Valencia ale firmei „Ford” au declarat grevă, revendicînd îmbunătățirea condițiilor de trai, precum și ameliorarea prevederilor con-

ținute în contractul colectiv, aflat în curs de renegociere.

■ Potrivit informațiilor furnizate de Ministerul argentinian al Economiei, costul vieții a crescut în Argentina, în 1977, în proporție de 160,4 la sută. Domeniile în care au fost înregistrate cele mai sensibile sporiri ale prețurilor au fost la produsele alimentare, transporturi și comunicații, învățămînt, asistență medicală.

■ În primele 11 luni ale anului 1977, în Marea Britanie au participat la greve peste 1 077 000 de persoane, cifră aproape dublă față de cea a participanților la diferite acțiuni revendicative în aceeași perioadă a anului precedent. Durata generală a grevelor s-a triplat și a fost egală cu 8 976 000 zile lucrătoare.

■ Furtuna care a afectat la finele acestei săptămîni zone ale litoralului grec a provocat naufragiul unui cargou de 2 000 de tone — al cărui echipaj a fost salvat — și esuarea altor două cargouri mai mici. Simbătă, deoarece furtuna amenința să se intensifice în nordul Mării Egee, navele aflate în porturile respective regiuni de litoral au primit dispoziția de a nu ridica ancora. De asemenea, din cauza condițiilor nefavorabile de zbor, un mare număr de curse aeriene interne au fost anulate în Grecia.

Întreprinderea mecanică Sibiu

str. Lector nr. 3 telefon 3 06 20 interior 169 încadrează:

- zidari
- timplari — dulgheri
- fierari betoniști
- instalatori gaze, apă, canal
- muncitori necalificați

— 2 —

Întreprinderea viei și vinului Sibiu

încadrează:

- 2 frigotehniști
- 1 șofer

— 4 —

Grupul de șantieră construcții industriale Sibiu

organizează un CURS DE CALIFICARE cu scoatere din producție, în meseria de:

- instalator electrician în construcții cu durată de 6 săptămîni

Se primesc pentru înscriere bărați între 18—35 ani, absolvenți a 8—10 clase, pînă la data de 9 ianuarie 1978. la sediul unității din str. Dorobanților nr. 106, telefon 3 21 90.

— 10 —

Întreprinderea de sticlărie „Vitrometan” Mediaș

Șoseaua Sibiului nr. 33—35 telefon 1 14 55

Încadrează:

- inginer mecanic
- inginer chimist
- inginer electronist
- economiști

Condițiile de încadrare sînt cele prevăzute de Legea nr. 12/1971, iar remunerarea muncii conform prevederilor Legii nr. 57/1974.

Se asigură locuință.

— 732 —

Mica publicitate

PIERDERI

■ Pierdut legitimație eliberată de întreprinderea „Textila” Cîsnădie, pe numele Săliștean Dorina. O declar nulă.

■ Pierdut legitimație eliberată de Muzeul Brukenthal Sibiu, pe numele Teodoran Virginia. O declar nulă.

■ Pierdut legitimație eliberată de întreprinderea „Textila” Cîsnădie, pe numele Kronner Ingrid. O declar nulă.

■ Pierdut legitimație eliberată de I.P.A. Sibiu, pe numele Macaveiu Sibile. O declar nulă.

■ Pierdut legitimație eliberată de întreprinderea „7 Noiembrie” Sibiu, pe numele Nicoară Elisabeta. O declar nulă.

■ Pierdut legitimație nr. 245 eliberată de I.L.P.P. Brașov, pe numele Pop Gheorghe. O declar nulă.

■ Pierdut legitimație nr. 144 eliberată de I.L.P.P. Brașov, pe numele Dragomir Ioan. O declar nulă.

VINZĂRI

■ Vind casă — vilă duplex — 3 camere, bucatărie, depindeanță, grădină. Sibiu, str. Ceferiștilor 35.

■ Vind casă cu grădină mare în Sibiu, str. Viilor nr. 5 (Gușterița).

■ Vind prin schimb proprietate — Sebeș — apartament 3 camere, bucatărie, baie, două holuri, balcon, pivniță, cu apartament Sibiu. Telefon 1 69 29 — Sibiu, Marcu.

■ Vind vană, cazan cupru. Sibiu, telefon 1 69 29 — Marcu.

■ Vind casă spațioasă, liberă prin schimb. Sibiu, telefon 1 24 81.

SCHIMB DE LOCUINȚĂ

■ Ofer cameră, bucatărie, pod, pivniță, loc garaj — doresc similar. Sibiu, telefon 1 69 29. — Marcu.

MEDITAȚII

■ Meditez matematică și fizică pentru admitere facultate. Sibiu, Vasile Aaron, bloc 60, ap. 65.